

**Zmluva o poskytnutí služieb**  
**na zabezpečenie realizácie aktivít „Externého konzultanta pre systémovú architektúru“ číslo: MAGTS1400071**

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a v súlade so zákonom č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zmluva“)

medzi zmluvnými stranami:

**Objednávateľ:** Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava  
**Sídlo:** Primaciálne nám. 1, 814 99 Bratislava  
**Štatutárny zástupca:** doc. RNDr. Milan Ftáčnik, CSc., primátor  
**Bankové spojenie :** Slovenská sporiteľňa, a.s.  
**Číslo účtu:** SK430900000005031634930  
**IČO:** 00603 481  
**IČ DPH:** nie je platiteľom DPH

(ďalej len „objednávateľ“)

**a**

**Poskytovateľ:** Ing. Igor Ripka IRDATA  
**Sídlo:** Pohraničníkov 51,851 10  
**Štatutárny zástupca:** Ing. Igor Ripka, PhD.  
**Bankové spojenie:** TATRA BANKA, a.s.  
**Číslo účtu:** SK951100000002628754472  
**IČO:** 34445102  
**DIČ:** 1025557093  
**IČ DPH:** SK1025557093  
Spoločnosť je zapísaná v Živnostenskom registri 105-16893

(ďalej len „poskytovateľ“)

za nasledovných, zmluvnými stranami dohodnutých podmienok:

**Článok I**  
**Úvodné ustanovenie**

Táto zmluva sa uzatvára v rámci medzinárodného projektu „EDITS“ zameraného na riešenie zlepšenia mobility v mestách s regiónoch. Zameriava sa na interoperabilné a multimodálne systémy cestovných informácií, ktorými sa snaží znížiť počet dopravných kongescií či palivové náklady a zároveň prispieť k zníženiu negatívneho vplyvu dopravy na životné prostredie. Projekt EDITS podporuje budovanie národnej geografickej platformy, ktorá integruje všetky existujúce sieťové grafy do jedného grafu - integrácia platformy (EDITS-GIP), ktorý by mal spĺňať požiadavky všetkých príslušných užívateľov. Nakoľko väčšina systémov pracuje výhradne na lokálnej úrovni, projekt EDITS si kladie za cieľ ich prepojenie a zdieľanie cestovných informácií na medzinárodnej úrovni pre všetky dopravné módy. Na projekte sa zúčastňuje aj Hlavné mesto SR Bratislava.

## **Článok II**

### **Predmet zmluvy**

Predmetom tejto zmluvy je zabezpečenie realizácie služby „Externého konzultanta pre systémovú architektúru“ (ďalej ako „Externý konzultant alebo „služba“) v rámci projektu „EDITS“. Presný termín realizácie bude predmetom objednávky objednávateľa.

## **Článok III**

### **Práva a povinnosti zmluvných strán**

1. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť službu pre objednávateľa na základe objednávky na vlastnú zodpovednosť v rozsahu a za podmienok dohodnutých v tejto zmluve.
2. Poskytovateľ sa zaväzuje dodávať služby s odbornou starostlivosťou, v požadovanej kvalite a v dohodnutom čase a to nasledovným spôsobom a v nasledovnom rozsahu:

Poskytovateľ v písomnej forme (PPT/PDF) dodá konceptuálnu skicu ním navrhovanej systémovej architektúry pre implementáciu EDITS- GIP do prostredia Hlavného mesta SR Bratislavy, vrátane návrhu rozhraní pre cestovné poriadky verejnej dopravy.

Skica systémovej architektúry bude poskytovateľom vypracovaná po konzultácii s rakúskym GIP-operátorom a taktiež s Lead-partnerom projektu EDITS, pokiaľ tento bude s konzultáciou súhlasiť. Poskytovateľ už dnes disponuje veľmi dobrým vzťahom s rakúskou stranou a odkomunikoval s ňou počas prípravnej fázy najdôležitejšie body ako sú formy spolupráce a štandardy pre prenesenie EDITS-GIP do slovenského prostredia. Vypracovaný koncept bude objednávateľovi predstavený v jednom konzultačnom stretnutí (workshop č.1 o dĺžke cca. 4 h.), ktorého hlavným cieľom je získanie odozvy zo strany objednávateľa, a objednávateľom prizvaných strán ako je Bratislavská integrovaná doprava, a.a. Takto získané vstupy budú opätovne finálny koncept. V druhom stretnutí medzi poskytovateľom a objednávateľom (workshop č.2 o dĺžke cca.4h) bude poskytovateľom konečný koncept predstavený objednávateľovi.

Mimo prípravy konceptu bude poskytovateľ objednávateľovi k dispozícii ako externý poradca v rozpätí touto zmluvou garantovaných pracovných hodín pri evaluácii potrebných dátových zdrojov ( pre digitálne vektoré mapy a referenčnú dopranú sieť ) a pri príprave zmlúv as týmto spojenými právnymi a formálnymi otázkami. Treba tu však upresniť, že uvedené poradenstvo nesmie byť chápané ako rovnocenné expertným službám advokátskej kancelárie.

3. Objedávateľ sa zaväzuje poskytnúť poskytovateľovi:
  - a) súčinnosť pri realizácii služby „Externého konzultanta pre systémovú architektúru“ v potrebnom rozsahu,
  - b) osnovu služby „Externý konzultant“, ktorá je v súlade s metodológiou projektu „EDITS“.
4. Dodávateľ projektu je povinný strieť výkony kontroly/auditu súvisiaceho s dodávaným tovarom, prácami a službami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Subsidy contract-u resp. Partnership agreement-u. a to oprávnenými osobami a poskytnúť im všetku potrebnú činnosť. Oprávnené osoby sú:
  - a) Ministerstvo životného prostredia a ním poverené osoby,
  - b) Útvar následnej finančnej kontroly a ním poverené osoby,
  - c) Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušná Správa finančnej kontroly, Certifikačný orgán a nimi poverené osoby,
  - d) Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby,
  - e) Splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora audítorov,

- f) Osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a) až d) c súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a ES

#### Článok IV

##### Doba trvania zmluvy a ukončenie zmluvy

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, odo dňa nadobudnutia do ukončenia projektu 12/2014.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že zmluva zaniká :
  - a) písomnou dohodou obidvoch zmluvných strán,
  - b) uplynutím doby, na ktorú bola dojednaná,
  - c) jednostranným odstúpením v súlade s touto zmluvou a/alebo s príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.
3. Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy aj v prípade, ak poskytovateľ poruší dohodnuté zmluvné povinnosti a v lehote určenej v písomnej výzve nezjedná nápravu. Účinky odstúpenia nastanú dňom, keď prejav vôle o odstúpení bude doručený poskytovateľovi.

#### Článok V

##### Cena a platobné podmienky

1. Cena za poskytnuté služby je stanovená podľa zák. č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a vyhl. č. 87/1996 Z.z., ktorou sa vykonáva zákon o cenách v znení neskorších predpisov takto:

navrhovaná zmluvná cena bez DPH: **4.500,- €**

výška DPH: 900,- €, sadzba 20 %,

navrhovaná zmluvná cena celkom s DPH: **5.400,- €**

Uvedená cena bez DPH sa skladá z paušálnej sadzby (cca. v hodnote 3.500,- €) za konzultácie poskytovateľa s rakúskou stranou (viaceré externé workshopy v Rakúsku) a dva workshopy medzi poskytovateľom a objednávatelom v Bratislave. V tejto paušálnej sadzbe je zahrnuté vypracovanie základného konceptu a jeho jednorazová adaptácia po získaní odozvy od objednávatel'a, ako detailne uvedené v Článku III., bode 2. Okrem tejto paušálnej sadzby sú v navrhovanej zmluvnej cene bez DPH zahrnuté poradenské služby v rozpätí 17 pracovných hodín (cca. v hodnote 1.000,- €) pre krátkodobu vzniknutú potrebu dodatočnej konzultácie a hlavne pre plnenie poradenských činností ako špecifikovaných v Článku III., bode 2, preukazovaných výkazom na hodinovej báze. Po využití týchto garantovaných poradenských hodín je možné dodať ďalšie poradenstvo len na báze vzájomnej dohody poskytovateľa a objednávatel'a za cenu 60 € na hodinu (uvádzané bez DPH) a za predpokladu dodržania všetkých právne potrebných náležitostí.

2. Zálohové platby ani platba vopred sa neumožňujú. Úhrada za vykonanú službu sa uskutoční po jej poskytnutí, formou prevodu na bankový účet poskytovateľa. Bezhotovostný platobný styk sa uskutoční prostredníctvom finančného ústavu objednávatel'a na základe faktúry, ktorej splatnosť je dohodnutá v lehote do 30 dní odo dňa doručenia faktúry objednávatel'ovi.
3. Faktúra musí spĺňať všetky náležitosti daňového dokladu. V prípade, že faktúra bude obsahovať nesprávne alebo neúplné údaje, objednávateľ je oprávnený ju vrátiť a poskytovateľ je povinný faktúru podľa charakteru nedostatku opraviť, doplniť alebo vystaviť novú. V takomto prípade sa preruší lehota jej splatnosti a nová začne plynúť prevzatím nového, resp. upraveného daňového dokladu.
4. Objednávateľ si vyhradzuje právo zmeniť platobné podmienky súvisiace s viazaním, reguláciou alebo zmenou rozpočtu projektu „EDITS“.

#### Článok VI

##### Zmluvné pokuty a úroky z omeškania

1. Zmluvné strany sa dohodli:
  - a) ak poskytovateľ nesplní svoj záväzok poskytnúť službu v termíne a rozsahu podľa objednávky objednávateľa, zaplatí objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 1000,- € (slovom tisíc eur),
  - b) ak je objednávateľ v omeškaní so splnením peňažného záväzku, alebo jej časti, je povinný zaplatiť zhotoviteľovi úroky z omeškania vo výške 0,05% z nezaplatenej sumy za každý deň meškania.
2. Ustanoveniami o zmluvnej pokute nie je dotknutý prípadný nárok na náhradu škody, ktorá vznikne niektorej zo zmluvných strán porušením dohodnutých zmluvných povinností.
3. Zmluvné strany sa ďalej dohodli, že poskytovateľ si nebude uplatňovať nároky na úhradu úrokov z omeškania v prípade, ak omeškanie bude spôsobené vinou finančného ústavu objednávateľa.

## **Článok VII Osobitné ustanovenia**

1. Každá zo zmluvných strán sa zaväzuje menovať kontaktnú osobu, ktorá bude organizačne zabezpečovať všetky činnosti súvisiace s plnením podľa tejto zmluvy.  
Kontaktnou osobou za objednávateľa je Peter Bánovec, kancelária Hlavného dopravného inžiniera, 02/59356612, 0911/682 004, peter.banovec@bratislava.sk  
Kontaktnou osobou za poskytovateľa je Igor Ripka , 0903 415035, igor.ripka@irdata.sk
2. Zmluvné strany sa zaväzujú bez zbytočného odkladu navzájom si oznamovať všetky informácie, ktoré by mohli mať vplyv na riadne plnenie podľa tejto zmluvy.

## **Článok IV Záverčné ustanovenia**

1. Práva a povinnosti touto zmluvou zvlášť neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka, zákona č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov platných na území SR.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že zmeniť alebo doplniť túto zmluvu je možné len na základe písomných dodatkov po dohode obidvoch zmluvných strán.
3. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť nasledujúci deň po dni jej zverejnenia v zmysle zákona č. 546/2010 Z.z., ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré prepisy na webovom sídle objednávateľa.
4. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu uzatvorili slobodne a vážne, nie v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok, prečítali ju, porozumeli jej a nemajú proti jej forme a obsahu žiadne výhrady, čo potvrdzujú vlastnoručnými podpismi.
5. Táto zmluva je vyhotovená v šiestich (6) vyhotoveniach s platnosťou originálu, pričom objednávateľ obdrží päť (5) vyhotovení a poskytovateľ jedno (1) vyhotovenie.

V Bratislave, dňa.14.04.2014

V Bratislave, dňa 08.04. 2014

Za hlavné mesto SR Bratislavu

Za poskytovateľa

.....  
doc. RNDr. Milan Ftáčnik, CSc. v.r  
primátor

.....  
Ing. Igor Ripka, PhD. v.r.